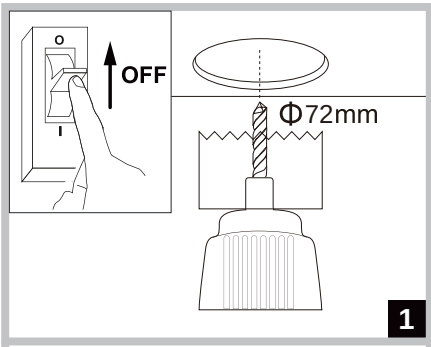
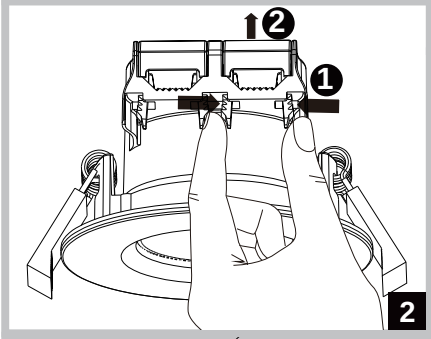
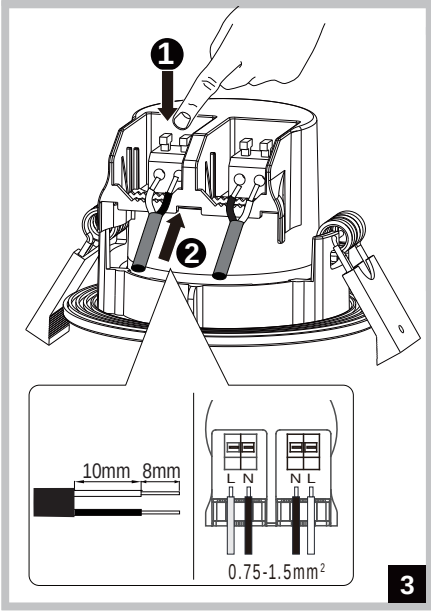
Pobrano z mamadecor.pl

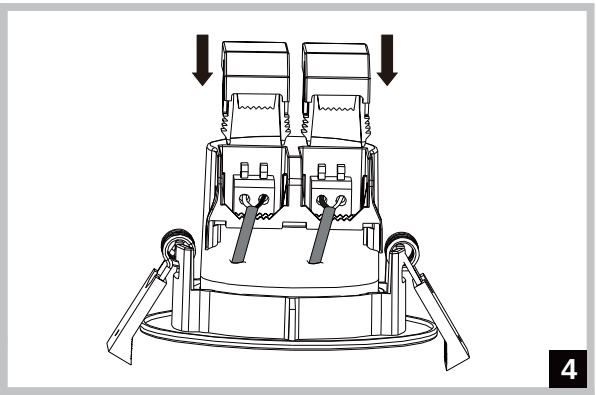
nordlux®

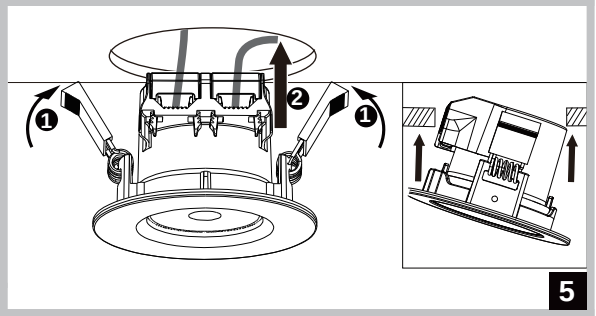
Operating frequency range(s) ：2400 – 2483.5 MHz
Maximum RF output power: <10dBm

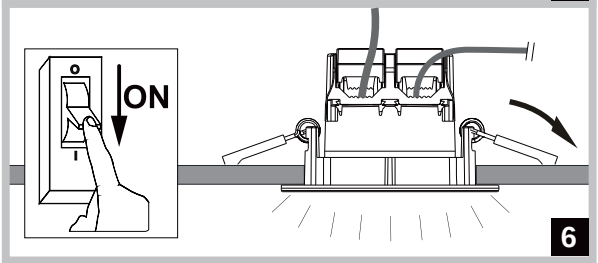


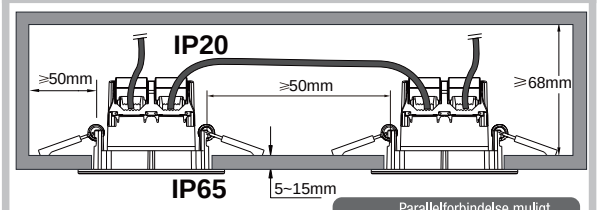












Max. number of inter-connected : 15pcs

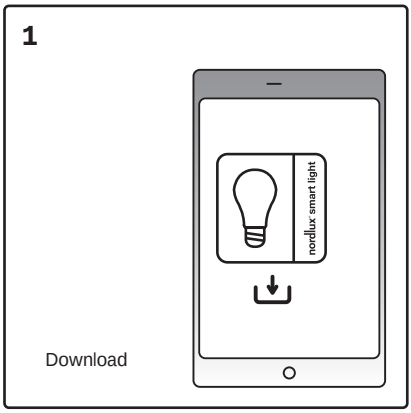
Parallelforbindelse muligt
Parallelschaltung möglich
Parallel arranging possible
Möjligt att parallellkoppla
Montage en paralléle possible
Parallelle doorverbinding mogelijk

DORADO

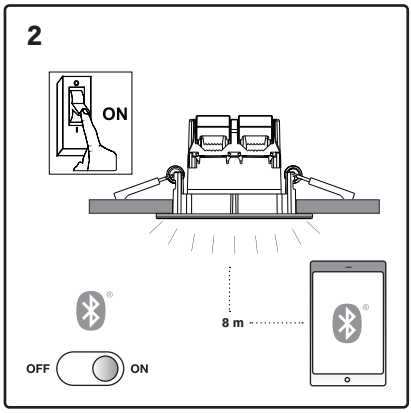
Item N°: 2015650101 | 2015650103 | 2015650155

Monteringsanvisning | Montageanleitung | Mounting instruction | Installationsanvisningar | Instructions de montage | Montage-instructies

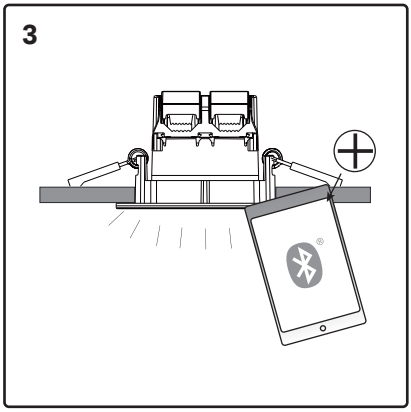
Pobrano z mamadecor.pl



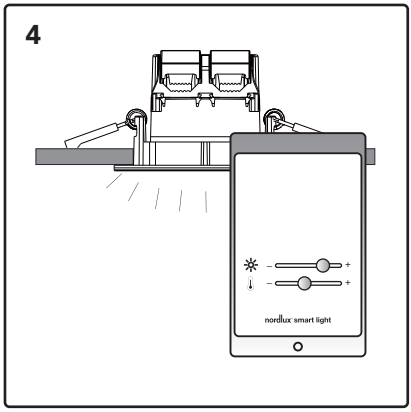
Download Nordlux Smart Light
in Apple App Store or Google Play



Turn on the Bluetooth of your phone
Stay within 8 meters from the Dorado



Open Nordlux Smart Light
App and connect Dorado via “+” in App



Control the Brightness and Colour
Temperature of Dorado

IP20

DNK - IP20: Lampen mï¿½un monteres i omrï¿½er hvor vandpï¿½rkning ikke kan forekomme.
SWE - IP20: Lampan fï¿½endast monteras pï¿½omrï¿½en som inte kan utsï¿½as fï¿½vatten.
NOR - IP20: Lampen mï¿½un monteres i omrï¿½er hvor vannpï¿½rkning ikke kan forekomme.
ISL – IP20: Ljï¿½ï¿½aninnungis setja upp ï¿½r sem engin hï¿½a er ï¿½ï¿½ vatn komist aï¿½ï¿½.
NLD - IP20: Het armatuur is niet geschikt voor montage in vochtige ruimtes of in ruimtes waar direct contact met water mogelijk is, bv. de badkamer.
FRA - IP20: La lampe ne doit ï¿½e installï¿½que dans les piï¿½es et locaux oï¿½e contact avec l’eau n’est pas possible.
DEU - IP20: Die Lampe darf nur dort montiert werden, wo keine Wassereinwirkung stattfinden kann.
GBR - IP20: The lamp should only be installed in areas where direct contact with water cannot occur.
ESP - IP20: La lï¿½para debe ser instalada solamente en las areas donde el contacto directo con agua no puede ocurrir.
PRT - IP20: As lï¿½padas devem ser instaladas em areas sem contacto directo com agï¿½.
ITA - IP20: Questa lampada deve essere montata solamente in stanze e locali in cui non ï¿½ossibile il contatto diretto con l’acqua.
FIN - IP20: Valaisin soveltuu asennettavaksi tiloihin, joissa se ei joudu alttiiksi vedelle.
POL - IP20: Lampň moŬna montowaĺ tylko w miejscach, gdzie nie jest moŬliwy bezpoŠredni kontakt z wodŃ.
HRV - IP20: Svjetiljka se smije postavljati samo na mjestima gdje ne moģe doĺi u neposredni doticaj s vodom.
EST - IP20: Valgusti tohib paigaldada vaid kohtadesse, kus otsene kokkupuude veega pole vï¿½alik.
LVA - IP20: Lampu drķkst uzstŮdķt tikai tŮdŮs vietŮs, kur tai nav saskares ar Îdeni.
LTU - IP20: lempŃ galima montuoti tik tose vietose, kur nāra vandens poveikio.
SVK - IP20: Lampa by mala byŠ nainģtalovan§ jedine na miestach kde nem¹ģe d¹jsŠ ku kontaktu s vodou.
HUN - IP20: A lï¿½pï¿½csak olyan helyekre szabad felszerelni, ahol vï¿½el nem ï¿½ntkezhet kï¿½vetlenï¿½.
ROM - IP20: Lampa se va monta doar in zone unde contactul direct cu apa nu poate aparea.
CZE - IP20: Lampu lze instalovat jen tam, kde nen² moģnĚ kontakt s vodou.

Pobrano z mamadecor.pl

SVN - IP20: Svetilko smete montirati le na mesto, na katerem ne more priti v stik z vodo.
GRC - IP20: ¢ê ûŕ¤Ù±ÛÛ±əĥ ÜgÛĥ Ûe ´ ɑdÛÛÛÛÛ± Ôĥɜɐ ůÛ Õɣɟɋ ĥ ´ ɑg ɋ Û ´ ıŭ ɟÙÛɋ Ûɑg ɜÛɟ ɐ i ÙÛɜ Û±ɜÙ± ŭgɜÙÛe.
TUR - IP20: Lamba suyun etkilemeyecegi bir yere montaj edilmelidir.
BGR ï IP20: ʃƟʊʧʃƟlsƟ ʤʦsƙɟ нƟ ĥɲɟ ʤʦsʊlsʧʦɛƟ ɲƟʤʦs ɵ ĥɲƵƟʧ ʃʦsʊʤɟ ʰ ɟʊʧʃ, Ɛɨ нɟʎʦs ɟ ʊɟɟɵ ɨ ʊʤsƙʊʦs нƟ в ɨ нɟ ʃʊʦsƙɟʊƟ ʊƟ ɵ ɨ ьнɟƵĥlsɵʃʊɟʎʦs ʊƟ ɵʦьнƟ.
SRB - IP20: Lampa treba da se postavi samo na mesta gde ne može da doĽe do direktnog kontakta sa vodom.
RUS - IP20: ʁɵɟlsʃʊ±ʊʧʃ. нʦʊƙɟʊʦ ƵĥlsƟʊƵɵʊʧʃɵƟls±ɲʷ ʦsʊʤ±Ɛʦ ls0ʤ, ɕнɟ ʊʦɟɵʦsʊʤsƙɟʊʦ ʊʦɟʃʦsɲʦɵɟʊʦ ʳ Ɛ ʦsʊʦls0Ɛʦ ɲ ɵʦьнƟ.

ŧp‿ 20: pбЌ ЧɒШpЌ ĥьa J Ќŧ›ĸ РФА Рр ıaĥШд ЌıкрƧ ıд Ьŧ рШмд ıдґШ ŧЧ J ĥЬ аЌ›ЄƿЌŧЬaĵ .

IP6X

DNK - IP6X: Stïŷżer forhindret i at trïĝge ind i lampen.
SWE - IP6X: Dammtïŷż
NOR – IP6X: Stïŷżer forhindret i ïĝżrenge inn i lampen.
ISL – IP6X: Ryk kemst ekki inn ïżĝżĝïŷż
NLD - IP6X: Het armatuur is stofdicht.
FRA - IP6X: La lampe est totalement protïĝĝcontre la poussïïĝe.
DEU - IP6X: Verhinderung von Staubeintritt in die Lampe.
GBR - IP6X: Dust is prevented from entering the lamp.
ESP - IP6X: Se impide la entrada de polvo en la lïĝpara.
PRT - IP6X: A entrada de pïżĝa lïĝpada ïżĝmpedida.
ITA - IP6X: Totalmente stagna alla polvere.
FIN - IP6X: Valaisin on pïŷżtiivis.
POL - IP6X: Szczelnoŝĺ na przenikanie pyłu do lampy.
HRV - IP6X: Praġini je onemoguĺen prodor u svjetiljku.
EST - IP6X: Valgusti on tolmukindel.
LVA - IP6X. Lampa ir pasargůta no putekļu iekŀîganas tůs iekġpusů.
LTU - IP6X: Lempa yra apsaugota nuo dulkiÔ patekimo ĭ jos vidÔ.
SVK - IP6X:Lampa je izolovanïżżproti preniknutiu prachu.
HUN - IP6X: A lïĝpa a por bejutïżża ellen vïŷżett.
ROM - IP6X: Praful este impiedicat a intra in lampa.
CZE - IP6X: Svºtidlo je chrŝnŋno proti prachu.
SVN - IP6X: Prepreļen je vstop prahu v svetilko.
GRC - IP6X: H ůəĥɜɗ ɟůÛɜ Õ ´ ɐ ɟÛ± ɜÙ Û±ůɑ¤ ɟ¤ůÛ± ůÛɛ ű¤ Ù±ûÛ±əĥ.
TUR - IP6X: Bu tïĝĝe kesinlikle toz giremez gerekli ïĝżlem alınmıstir.
BGR - IP6X: ʃƟʊʧʃƟlsƟ ɟ ɩƟ ʰ ʧlsɟʤƟ tsls ʧʦsʦʤʧƟɐƟʊʦɟʎʦs ʤƟ ʧʦƟʊ ɵ ʦɟʷ.
SRB ï IP6X: Spreļen je prodor praġine u lampu.
RUS - IP6X: ʁɵɟlsʃʊ±ʊʧʃ. ɩƟ ʰ ʧʰ ɟʤ tsls ʧʦsʧƟhƟʊʤʧʷ ɵ ʦɟʤs ʧ ʳ ʊʧʃ.

ŧp‾ 6 ıШÈ : аДИ ЧÈрЌ ĥЬМŧ›ƿ ĥьо þŕΘЬ ĥьa J Ќŧ›ĸ .

IPX5

DNK - IPX5: Vandstrïŷżer fra alle retninger rettet direkte mod lampen vil ikke have nogen indvirkning pïżĝampens funktion/sikkerhed.
SWE - IPX5: Vattenstrïŷżer frïżĝalla riktningar riktade direkt mot lampan kommer inte att ha nïżĝon inverkan pïżĝampans funktion/sïŷżerhet.
NOR - IPX5: Vannstrïŷżer fra alle retninger rettet direkte mot lampen vil ikke ha noen innvirkning pïżĝampens funksjon/sikkerhet.
ISL – IPX5: Vatnsbuna sem beinist aïżĝżĝïnu, ïżĝhvaïżĝïżĝsem er, hefur engin ïżĝïf ïżĝfkïŷżĝïżĝggi ïŷżss.
NLD - IPX5: Het armatuur is straalwaterdicht, wat neerkomt dat het armatuur is beschermd tegen water uit alle richtingen en geen negatieve invloed heeft op de veilige werking van dit armatuur.
FRA - IPX5: Les jets d'eau venant de toutes directions, dirigïŷżdirectement sur la lampe, n'auront aucune incidence sur le fonctionnement et la sïŷżuritïżĝde la lampe.
DEU - IPX5: Wasserstrahlen aus sïżĝtlichen Richtungen direkt auf die Lampe gerichtet, haben keinen Einfluss auf den Beteriebe/die Sicherheit der Lampe.
GBR - IPX5: Water splashes from any angle directed towards the lamp will not affect the function/safety of the lamp.
ESP - IPX5: Los chorros de agua cayendo directamente sobre la lïĝpara de todas direcciones no afectarïŷżel funcionamiento/seguri - dad de la lïĝpara.
PRT - IPX5: Salpicos de agïŷżde qualquer ïżĝïŷż ou dirrecciïŷż

dïŷżgidos contra a lïĝpada nïŷżaffectarïŷżo funcionamente ou a seguranca da lïĝpada.
ITA - IPX5: Spruzzi d'acqua provenienti da qualsiasi direzione e diretti sulla lampada non compromettono il funzionamento e la sicurezza della lampada stessa.
FIN - IPX5: Mistïŷżahansa suunnasta tulevat, suoraan valaisimeen suunnatut vesisuihkut eivïŷżvaikuta valaisimen toimintaan tai turvallisuuteen.
POL - IPX5: Strugi wody skierowane bezpoŠrednio na lampň z dowolnej strony nie bňdŇ miały Ūadnego wpływu na funkcjonowanie/bezpieczeŒstwo lampy.
HRV - IPX5: Zapljuskivanje vodom pod bilo kojim kutom usmjerenom prema svjetiljci neĺe utjecati na rad sigurnost svjetiljke.
EST - IPX5: Valgusti suunas mistahes nurga alt juhitud veepritsmed ei mïŷżta valgusti tïĝżndlust/ohutust.
LVA - IPX5: Ja lampa nonŮk saskarsmů ar Îdens ģļakatům, kas vůrstas jebkurů leĀģļ pret to, tas neatstŮj ietekmi uz lampas darbļbu/droģļbu.
LTU - IPX5: Vandens srovās iģ visÔ pusiÔ, nukreiptos tiesiai ĭ lempŃ, neturās jokio neigiamo poveikio lempos funkcionavimui/ saugumui.
SVK - IPX5: Fŕkaj¼ca voda nasmerovan§ na lampu pod akĬmkoů̊vek uhlom neovplyvn² fungovanie/bezpeļnosŠ lampy.
HUN - IPX5: A l§mp§ra fr°csk°ĮŖdĮ v²z ï b§rmilyen sz°gben ®rkezik is ï nem befoly§solja a l§mpa mŤk°d®s®t/biztons§g§t.
ROM - IPX5: Jeturile de apa din orice directie indreptate direct catre lampa, nu va afecta functionalitatea/siguranta lampei.
CZE - IPX5: Svºtidlo je zabezpeļeno proti tryskaj²c² vodŋ, kter§ trysk§ pš²mo na nŋj.
SVN - IPX5: Vodni curki, ki so iz katerekoli smeri usmerjeni direktno na svetilko, ne vplivajo na njeno obratovanje/varnost.
GRC - IPX5: Ʉ¤ûÛəůƒ ɜÙ ɟɐ ɨ ɐ¤ ɜ ´ ɐ¤ɐ¤ ůÛ ɟ¤ű¤ɜÙÛ¤ əÛÛŸ Ûɐg ű¤ Ù±ûÛ±əɐ ɨ Ù ´ ĥ ĥəůƒ Ù¤ƒ əÛÛÛgơɨ ɜůÛ¤ƒ, ůÛɜ ¥ɑɐgɜ Û ´ ıŭ ɟÙÛɋ ůÛɋ əÙ±Ûɑg ɟɔ□Û əÙ± ůÛɋɜ ÛůűŸəÙ±Û Ûɐg ű¤ Ù±ûÛ±əɐ ɨ.
TUR - IPX5: Direk lambaya karsi gelen su sizintilari hic bir sekilde bu ïĝĝżżfonktion ve gïŷżenligini etkilemez.
BGR - IPX5: Ɉ ʦнʤƟ ĥʦsƙw, ʤƟĥʦѵɟʤƟ ĥʦƙɟ ʰ ɮ ʤƟʊʧʃƟlsƟ tsls ƇƟƇəƟlsts ƈ н0 ɟ ʧʦĥʦsƇ0, ʤɟ ʦsƇ0ɩəƟ ʤɛƇƇ0Ƈəʦs əƙƈʷʤƈɟ ə ɨ ʦƒɮ ₩ɮƙƇ\ɥʧʦsƙƟʊƙƙʦsĥʦsƙƟ/ĥɥʧƙƙʦsĥʦsƙƟ ʤƟ ʤƟʊʧʃƟlsƟ.
SRB - IPX5: Prskanje vode iz bilo kog ugla usmerenog ka lampi neĺe uticati na funkciju/bezbednost lampe.
RUS - IPX5: ɹʦ ʳ ʟɛƈ əʦн ʳ , ʧʦʧƟhƟʊ ʁ ʰ ƈɟ ʤƟ ĥɲɟlsʃʊ±ʊʧʃ. ɩƟ ʰ ʧʰ ɟʤ ʦs ʧƟhƟʊʤʧʷ ɵ ʦɟʤs ʧ ʳ ʊʧʃ. ŧp‾ ıШÈ 5 : ЧЬРФŧЧ ĥьaĵ аД Шь ĥьЄЧбЖŧЧ ĥьамбЖ аЌŧЄрЖ ĥьо ĥьa J Ќŧ›ĸ ЬД рШмд Ыŧ ıр ЧıЗрр Иьо ıДрРЖ ĥьa J Ќŧ›ĸ / ĥьÈЬŧаЖ .

IPX5

DNK - Klasse II: Lampen er dobbeltisoleret og krïŷżer derfor ikke tilslutning til installationens jordledning.
SWE - Klass II: Lampan ïżĝdubbelisolerad och krïŷżer dïĝĝżżnte anslutning till installationens jordledning.
NOR - Klasse II: Lampen er dobbeltisolert og krever derfor ikke tilslutning til installasjonens jordledning.
ISL – Flokkur II: Lïżĝŷżer tvïżĝnangraïżżg ïŷżżer ekki nauïŷżynlegt aïżż jarïżĝengja ïżĝżż
NLD - Klasse II: Het armatuur is dubbel geïżĝoleerd en moet bijgevolg niet worden aangesloten aan een aardingsklem.
FRA - Classe II: La Lampe a une double protection, et il n'est donc pas nïżĝessaire de la connecter au fil de terre de l'installation.
DEU - Klasse II: Die Lampe ist doppelt isoliert und muss deshalb nicht an die Erdleitung der Installation angeschlossen werden.
GBR - Class II: The lamp is double-insulated and does not need to be connected to the yellow/green earth wire.
ESP - Clase II: La lïĝpara es doble-aislada , asi que no tiene que estar conectada al cable de tierra de la instalaciïżĝ
PRT - A lïĝpada ïżĝduplamente isolada e nïżĝnecessita de ser connectada ao fio amarelo e verde/ligacao terra.
ITA - Categoria II: La lampada ha una doppia protezione per cui non ïŷż necessario collegarla alla presa di terra dell'impianto
FIN - Suojausluokka II: Valaisin on kaksoiseristetty eikïżĝsiksi vaadi liittïżĝistïżĝsennuksen maajohtoon (keltainen/vihreïŷż
POL - Klasa II: Lampa posiada podw·jnŇ izolacjň i nie wymaga dlatego podļŇczenia do Ů·ļto-zielonego przewodu uziemienia.

Pobrano z mamadecor.pl

HRV - Klasa II: Svjetiljka posjeduje dvostruku izolaciju i nije potrebno priključivati je na žuto/zeleni vodič uzemljenja.
EST - Klass II: Valgustil on kahekordne isolatsioon ning seda ei pea ï¿½hendama kollase/rohelise maandusjuhtmega.
LVA - veida lampa: Lampai ir dubultū izolūcija, tūpūc tū nav jūpievieno instalūcijas iezemūjuma vadiem.
LTU - Klase II: Lempa yra dvigubai izoliuota ir del to nereikia jungti prie įgeminimo instaliacijos laidÔ.
SVK - Trieda II: Lampa m§ dvojit¼ izol§ciu a nemus² byŠ spojen§ so žltĪm/zelenĪm uzemŔovac²m dr¹tom.
HUN - II. kateg·ria: A l§mpa kettŖs szigetel®sŤ ®s nem sz¿ks®ges a sï¿½ga/zï¿½ fï¿½vezetï¿½hez csatlakoztatni.
ROM - Clasa II: Lampa este izolata dublu, de aceea nu este necesara legatura la cablul de impamantare a instalatiei.
CZE - Tŝ²da kryt² II: Sv²tidlo m§ dvojitou izolaci a nen² proto tŝeba je uzemŔovat.
SVN - Razred II: Svetilka je dvojno ozemljena in je zato ni treba priključiti na rumeno/zelen ozemljitveni vodnik.
GRC - [illegible]
TUR - Sinif 2: Bu ï¿½ï¿½cift izole edilmistir ve onun icin toprakli hat baglantisina gerek yoktur.
BGR - [illegible]
SRB ï Klasa II: Lampa je duplo izolovana i ne mora da se poveže na žutu/zelenu žicu uzemljenja.
RUS - [illegible]
[illegible]

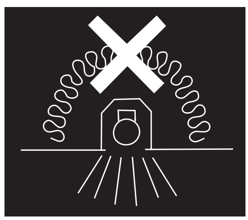


DNK - Lampen er kun beregnet til direkte/fast montering til lysnettet.
SWE - Lampan ï¿½endast berï¿½nad till direkt/fast montering till ljusnï¿½t.
NOR - Lampen er kun beregnet til direkte/fast montering til lysnettet.
ISL - Ljï¿½ï¿½er einungis ï¿½aï¿½fyrir beina/fasta uppsetningu viï¿½ raflï¿½nina.
NLD - Het armatuur kan enkel rechtstreeks worden aangesloten op het 220-240V lichtnet.
FRA - La lampe n'est prï¿½ue que pour un montage direct au rï¿½eau ï¿½ectrique.
DEU - Die Lampe ist nur zur direkten/festen Montage an die Stromversorgung ausgelegt.
GBR - The lamp is only suitable for connecting directly to the mains.
ESP - La lï¿½para estï¿½nicamente diseï¿½da para la conexiï¿½ directa/permanente a la red elï¿½trica.
PRT - A lï¿½pada ï¿½adequada sï¿½m directo contacto com energia.
ITA - La lampada ï¿½adatta solamente per il collegamento diretto alla rete elettrica.
FIN - Valaisimen saa kytkeï¿½ainoastaan piï¿½ï¿½rtaan.
POL - Lampa jest wyłącznie dostosowana do bezpośredniego/stałego podłączenia do sieci zasilania.
HRV - Svjetiljka je prikladna samo za neposredno spajanje na mrežu.
EST - Valgusti sobib ï¿½endamiseks ainult otse vooluvï¿½ku.
LVA - Lampa ir domūta tikai tiešai pieslūgšanai elektrūbas tīklam.
LTU - Lempa yra skirta tik tiesiai ir pastoviai montuoti prie šviesos tinklo.
SVK - Lampa je vhodn§ len na priame nap§janie na elektrick¼ sieŠ.
HUN - A lï¿½pa csak az elektromos hï¿½ï¿½atba valï¿½ï¿½ï¿½vetlen bekï¿½ï¿½ï¿½e alkalmas.
ROM - Lampa este facuta doar pentru montarea directa la sistemul de lumina.
CZE - Lampa je konstruov§na na pŝ²mou/pevnou mont§ž na s²Š.
SVN - Svetilka je primerna le za direktno priključitev na električno omrežje.
GRC - [illegible]
TUR - Bu ï¿½ï¿½ï¿½ï¿½direk ve sabit montaji ana akima/sebekeye gï¿½e hesaplanmistir.
BGR - [illegible]

SRB ï Lampa je pogodna za povezivanje direktno na električnu mrežu.
RUS - [illegible]
[illegible]



DNK - Monteringsvejledningen mï¿½ikke bortkastes.
SWE - Kasta inte bort monteringsvï¿½ledningen.
NOR - Monteringsveiledningen mï¿½ikke kastes.
ISL - Gï¿½ï¿½ï¿½ss aï¿½lata ekki leiï¿½einingum um uppsetningu.
NLD - Bewaar deze instructies voor latere raadpleging of onderhoud.
FRA - Merci de garder l'instruction de montage.
DEU - Die Montageanleitung bitte aufbewahren.
GBR - The mounting instruction must not be discarded.
ESP - No desechar la instrucciï¿½de montaje.
PRT - As instruï¿½ï¿½s de montagem nï¿½devem ser descartadas.
ITA - Le istruzioni di montaggio non devono essere gettate via.
FIN - ï¿½ï¿½ï¿½ï¿½asennusohjetta.
POL - Nie należy pozbywać się instrukcji montażu.
HRV - Nemojte bacati upute za montiranje.
EST - Paigaldamisjuhendit ei tohi ï¿½a visata.
LVA - Saglabūt uzstūdīšanas instrukciju.
LTU - Neišmeskite montavimo instrukcijos.
SVK - Pokyny pre mont§ž nesmiete zahodiŠ.
HUN - A szerel®si ¼tmutat·t Ŗrizze meg.
ROM - Instrucţiunile de montaj nu trebuie aruncate.
CZE - Uložte mont§žn² n§vod pečlivě.
SVN - Pokyny pre mont§ž nesmiete zahodiŠ.
GRC - [illegible]
TUR - Montaj talimatlarē atēlmamalēdēr.
BGR - [illegible]
SRB - Ne sme se bacati uputstvo za montiranje.
RUS - [illegible]
[illegible]



DNK-Armaturer egner sig ikke til overdï¿½ning med termisk isolerende materiale.
SWE-Armaturer ï¿½nte lï¿½pade fï¿½att tï¿½kas med termiskt isolerande material.
NOR-Armaturene er ikke egnet for ï¿½dekkes med termisk isolerende materiale.
ISL-Ljï¿½sem ekki mï¿½hylja meï¿½armaeinangrandi efni.
NLD-Armaturen zijn niet geschikt om te worden afgedekt met thermisch isolerend materiaal.
FRA-Il ne convient pas de recouvrir les luminaires d'un matï¿½au d'isolation thermique.
DEU-Die Leuchten sind nicht zum Abdecken mit wï¿½meDï¿½mendem Material geeignet.
GBR-Luminaires not suitable for covering with thermally insulating material.
ESP-Las luminarias no son adecuadas para ser cubiertas con materiales aislantes tï¿½micos.
PRT-Os candeeiros nï¿½sï¿½adequados para cobrir com material isolado termicamente.
ITA-Lampade non adatte ad essere rivestite con materiale termicamente isolante.
FIN-Valaisimia ei saa peittï¿½ï¿½pï¿½eristï¿½ï¿½materiaalilla.
POL-Opraw świetlnych nie należy przykrywać materiałami izolującymi termicznie.
HRV-Svjetiljke nije pogodno prekrivati termoizolacijskim materijalom.

Pobrano z mamadecor.pl

EST-Valgusteid ei tohi soojustusmaterjalidega katta.
LVA-Gaismekļi nav piemĀroti pĀrklĀģanai ar termiski izolĀjoģu materiĀlu.
LTU-Ģviestuvô negalima dengti termoizoliacine medģiaga.
SVK-Svietidlš nie sı vhodn® na pokrytie tepelnoizola|nĪm materiš lom.
HUN-A lšmpatesteket nem lehet hŖszigetelŖ anyaggal lefedni.
ROM-Corpurile de iluminat nu sunt adecvate pentru acoperirea cu material termoizolant.
CZE-Nen² vhodn® sv²tidla zakrŤvat tepelnŭ izola|n²m materiš lem.
SVN-Svetilk ne pokrivajte s toplotnoizolacijskimi materiali.
GRC-ū ϫϋšÛŭəϫ εɕ| əÜÛϫəəɕəÛ ɔ:Û əϫəgɣɕ| εÛ dÛ¡ εɑɛɑɜϫŭəϫ gəːəϫ.
TUR-Armat¿rler êsë yalëtëm malzemesi ile kaplamaya uygun de ĵildir.
BGR-ʃɳɵ¡ŀsʃŀ¡ʃɑɛɑʃ ŀs¡ɑɛO ɑɛ¡ ɳO ʃſŀsнᖶŀsнʷʰ ɕʃ ւO ʃſŀsᖶɑɕʃəOɑɛ¡ ɳ ŀsŀsʃſɑŀsɕʃւŀsŀɛɑſɑɛ0 ʰ ɕʃ ʤ0ŀs¡ɑɕɕʃOɑɛɕʃ.
SRB-Svetiljke nije pogodno prekrivati termoizolacionim materijalom.
RUS-ʉɵ¡ŀsɕʃɛ¿ɑɛɕʃɕʃ ɑɛ¡ɑɛ¿ʟʷ ɑɛOᖶɕʳ ɵ0ŀsʲ ŀs¡ʃɛɛŀsɕʃւŀsŀɛɕʃɑɛŀz ʦ ʰ ɕʃʤ ʤ0ŀs¡ɑɕɕʃOɛŀsɕʃ.

ɨp ‿ -мжфɨч ɲьДɨрщ Мрр аД²È ϰщ ЬЬЧМАрщ ϰамɲ ИɨСЬщ жрɨ·ррɨ

DNK - Parallelforbindelse muligt.
SWE - Mšjligt att parallellkoppla.
NOR - Parallellkobling er mulig.
ISL - Hęgt aš tengja upp samsetę.
NLD - Parallelle doorverbinding mogelijk.
FRA - Montage en parallšle possible.
DEU - Parallelschaltung mšglich.
GBR - Parallel arranging possible.
ESP - Posible montaje en paralelo.
PRT - Montagem paralela possível.
ITA - Ępossibile il collegamento in parallelo.
FIN - Rinnankytkentšmahdollinen.
POL - MoŬna montowaĺ r·wnolegle.
HRV - Paralelno postavljanje moguĺe.
EST - Võimalik paigaldada paralleelselt.
LVA - LespÛjams paralĎlais slÛgums.
LTU - Galima lygiagreti jungtis.
SVK - Moģn® je aj paraleln® zapojenie.
HUN - Pšrhuzamos bekšthetősšges.
ROM - Aranjarea paralelŁ este posibilŁ.
CZE - Paraleln² zapojen² moģn®.
SVN - Moģna zaporedna vezava.
GRC - ɋɒgɜÙÛɲÛdÛÛ ´Ù¡Ɏəəɕ|ɕʃɕʃ ÙɛɎÛÛɜɕʃɕʃ.
TUR - Paralel baĵlantę m¿mk¿nd¿r.
BGR - Ј ı ɕʃʦɜɤʦʦ ¡ ʃɑOɩɛOʦ¿ɕʦʦʦ ʦɛOɩɛʃſʦʦʦɜɤ¡ɕʦɕʃ¡.
SRB - Ł ʊʦɛOʦ¡ɕʦʦʦ ʃſʦɲʃsOə ʔ O ʿ ¡ ɕʃʦɕʦ<¡.
RUS - Ј ŀsŀɛɑʃŀsɜɤʦʦɲʃsɲʃs ʲ ʃɑOɩɛOʦɕʦ¡ɕʦ²ʲ ʦʦɛsOʦɕʦɕʃɛOɩɛɑʃɛɕʃ.

pаШД ¤бр¸ ЋьЧрЧрЧ ЋьаЧмЋСр.

DNK - VIGTIGT! Sluk altid for strųmmen, fųr installationen pųbegyndes.I nogle lande mųelektriske installationer kun udfųres af en uddannet elektriker. Fųlgoplysninger hos de relevante myndighed - er.Lyskilden i dette armatur kan ikke udskiftes; nųrlyskildens levetid udlųber, skal hele armaturet udskiftes.
SWE - VIKTIGT! Stšng alltid av strömmen innan installation pšbšrjas. I vissa lšnder fšr elektrisk installation endast utföras av auktoriserad elektriker. Kontakta din lokala myndighet fšr elektriskt anslutning i denna armatur šr ömtande utbytbar; nšr ljuskšllan nšr slutet av sin livslšngd mšste hela armaturen ersšttas.
NOR - VIKTIG! Elektriske installasjoner skal utfųres av lektriker. Steng av strųmtilfųrselen til strųmkretsen med riktig sikring fųr installasjon - sarbeidet pųbegynnes.Lyskilden i denne armaturen kan ikke byttes ut: nųrlyskilden nųrslutten av levetiden, mųhele armaturen byttes.
ISL - MIKILVIĘGT! Slökkvafmagnitęttu įen uppsetning hefst. Įr sumum löndum įarf uppsetning aš vera framkvęmd af löggiltum rafvirkja. Leitišhjįrafvirkja varšandi uppsetninguna.Ekki er hęgt aš skipta um ljósgjafann įessu ljósi. Ef gar ljósgjafi ljósgjafans er įr enda verši aš skipta um allt ljósiš.
NLD - BELANGRIJK! Schakel de stroom altijd eerst uit voordat met de installatie wordt begonnen. In sommige landen mogen elektrische installaties alleen worden uitgevoerd door een bevoegd elektricien. (*) Neem daarom eerst contact op met de plaatselijke overheid voor advies. De lichtbron van dit armatuur is niet vervangbaar dus wanneer de lichtbron aan het einde van haar levensduur is, moet het complete armatuur worden vervangen.
FRA - ATTENTION ! Toujours couper l'alimentation au panneau principal avant de procšder šl'installation. Dans certains pays, l'installation doit šre effectuše par un šlectricien qualifiš.Pour en savoir plus,contacter les autoritšs locales compštentes en la matišre.La source lumineuse de ce luminaire n'est pas remplaçable ; lorsque la source lumineuse atteint sa fin de vie, le luminaire doit šre remplacš par un technicien.
DEU - WICHTIG! Vor der Installation den Strom abschalten. In einigen Lšndern dürfen Elektroinstallationen nur von autorisiertenElektro - fachleuten ausgeführt werden. Im Zweifelsfall die šrtlichen Behšrden ansprechen.Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht austauschbar. Wenn die Lichtquelle das Ende ihrer Lebensdauer erreicht, muss die gesamte Leuchte ersetzt werden.
GBR - IMPORTANT! Always shut off power to the circuit before starting installation work. In some countries electrical installation work may only be carried out by a authorized electrical contractor. Contact your local electricity authority for advice.The light source of this luminaire is not replaceable; when the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced.
ESP - IMPORTANTE! Desconecta siempre el interruptor general de la electricidad antes de iniciar ualquier trabajo de instalaciš En algunos paķses, la instalaciš elšctrica sólo puede realizarla un electricista profesional. Ponte en contacto con las autoridades locales para saber cuáles tu caso.La fuente de luz de esta luminaria no es reemplazable; cuando la fuente de luz alcance el final de su vida útil, deberá sustituirse la luminaria completa.
PRT - IMPORTANTE! Desligue sempre a corrente elštrica antes de começar um trabalho de instalaš Em alguns paķses os trabalhos de instalaš elštrica sš podem ser realizados por um electricista autorizado.Contacte a sua autoridade local de electricidade para aconselhamento.A fonte de luz deste candeeiro nš substituível; quando a fonte de luz chega ao fim da sua vida útil, deverá substituir o candeeiro completo.
ITA - IMPORTANTE! Togli sempre tensione al circuito prima di iniziare l'installazione. In alcune nazioni l'installazione elettrica può essere effettuata solo da un elettricista autorizzato. Per maggiori informazion- i,contatta l'autoritàlocale per l'energia elettrica.La fonte luminosa di questa lampada non è sostituibile; quando la sorgente luminosa raggiunge la fine della sua vita, l'intera lampada andrà sostituita.
FIN - TĘRKEITTŖKatkaise aina virta pšÄlatkaisimesta ennen asennuksen aloittamista. Joissakin maissa asennuksen saa tehdä ainoastaan ammattitaitoinen sšhkötasentaja. Ota selvää paikallisista mšršyksistä sšhkšasennusta varten.Valaisimen valonlähde ei ole vaihdettavissa. Kun valonlähde tulee kšytšnnšllisen kestoikänsä päšhän, koko valaisin on vaihdettava.
POL - WAŁNE! Przed rozpoczęciem instalacji odłączyć zasilanie. W niektórych państwach instalacje elektryczne mogą być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowanych elektryków. Skontaktuj się z odpowiednimi instytucjami, aby uzyskać poradę.Źródło światła zawarte w tej oprawie nie jest wymienne; gdy osiągnie kres życia, należy wymienić całą oprawę.
HRV - VAŽNO! Uvijek isključite napajanje prije početka instaliranja. U nekim zemljama, električne instalacije smije vršiti samo ovlašteni električar. Za savjet, kontaktirajte svog lokalnog ovlaštenog električara.Izvor svjetlosti ove svjetiljke ne može se zamijeniti; kada izvor svjetlosti pregori, zamjenjuje se cijela svjetiljka.
EST - OLULINE! Lülitage vooluvõrgu toide alati välja enne paigaldamistöšde alustamist. Mõnedes riikidestohib elektriseadmestiku paigaldamist teostada ainult elektritöšde volitatud töšandja. Pšreluge nšsaamiseks kohaliku elektriameti poole.Valgusti valgusallikas ei ole asendatav. Kui valgusallikas jõuab oma eluea lõpuni, tuleb kogu valgusti asendada.
LVA - SVARĎGI! VienmĎr izslĎdziet elektropadevi, pirms sĎkat veikt montĎžas darbus. AtsevišķĎs valstīs elektromontĎžu drīkst veikt tikai pilnvarots elektromontĎžas darbuzĀĎmĎjs. Neskaidrību gadījumĎ sazinieties ar savu vietĎjo elektroapgĎdes iestĎdi.Ģī gaismekļa gaismas avots nav nomainĎms; kad gaismas avots sasniedz ekspluatĎcijas beigas, ir jĎnomaina viss gaismeklis.
LTU - SVARBU! Prieš pradādami elektros instaliacijos darbus,visada iğjunkite elektros energijąN. Kai kuriose ęalyse elektros instaliacijos darbus gali atlikti tik leidimÍ tam turintis elektrikas. Kreipkitās ī atitinkamas institucijas ir pasitikslinkite.Ģio ģviestuvo ęaltinis nāra

Pobrano z mamadecor.pl

keiļiamas; kai ģviesos ģaltinis nustoja ģviesti, reikia pakeisti visŃ ģviestuvŃ.

SVK - D¹leģit®! Pred inģtal§ciou vģdy odpojte zo siete. Zistite si, ļi nepatr²te medzi tie krajiny, kde inģtal§ciu m¹ģe uskutoļniŠ vĪluļne elektrik§r. O radu poģiadajte vaģu lok§lnu autoritu.SvetelnĪ zdroj tohto svietidla nie je vymeniteĵnĪ; keŅ svetelnĪ zdroj dosiahne koniec svojej ģivotnosti, vymieŘa sa cel® svietidlo.

HUN - FONTOS! Minden esetben kapcsold le az §ramot mielŖtt elkezded a munkï¿½Nï¿½ny orszï¿½ban elektromos installï¿½ï¿½ kiz§r·lag szakember v®gezhet. Ezzel kapcsolatban ®rdeklŖdj elektromos szolg§ltat·dn§l.A l§mpatestben l®vŖ f®nyforr§s nem cser®lhetŖ; amikor a f®nyforr§s el®ri az ®lettartama v®g®t, a teljes lï¿½mpatestet ki kell cserï¿½ni.

ROM - ATENŜIE! Oprişi ´ntotdeauna alimentarea cu curent electric ´nainte de a ´ncepe lucrŁrile de instalare. Ĉn unele ŝŁri, operaşiunile de instalare pot fi efectuate numai de cŁtre un instalator autorizat. Pentru mai multe informaşii, contactaşi autoritatea localŁ care gestioneazŁ energia electricŁ.Sursa de luminŁ a acestui corp de iluminat nu poate fi ´nlocuitŁ; atunci c©nd sursa de luminŁ ajunge la sf©rĦitul duratei de viaŀŁ, ´ntregul corp de iluminat trebuie ´nlocuit.

CZE - DŠLEĢIT£! Pŝed instalac² vģdy odpojte ze s²tĎ. V nĎkterĪch zem²ch mŢģe instalaci prov®st pouze kvalifikovanĪ elektrik§Ś. Kontaktujte o radu nejbliģģ²ho elektrik§ŝe.SvĎtelnĪ zdroj tohoto sv²tidla nen² nahraditelnĪ; kdyģ svĎtelnĪ zdroj dos§hne konce sv® ģivotnosti, celï¿½svï¿½dlo je nutnï¿½nahradit.

SVN - POMEMBNO! Pred zaļetkom dela vedno izklopite elektriļno napajanje. V nekaterih drģavah sme elektriļno napeljavo napeljevati le pooblaģļeni elektriļar. Za nasvet se obrnite na najbliģji pooblaģļeni servis.Svetlobni vir pri tej svetilki ni zamenljiv, tj. po poteku ģivljenjske dobe svetlobnega vira je treba zamenjati celo svetilko.

GRC - [illegible]

TUR - ¥NEMLĶ! Kuruluma baklamadan ºnce her zaman elektrik devresini kapatēnēz. Bazē ¿lkelerde elektrik kurulum ıklemi sadece yetkili elektrik teknikerleri tarafēndan yapēlmaktadēr. Size en yakēn yerel elektrik idaresi ile temas kurarak bu konuda bilgi alabilirsiniz.Bu armat¿r¿n ēķēk kaynaĵē deĵiķtirilemez; ēķēk kaynaĵē kullanēm s¿resinin sonuna ulaķtēĵēnda b¿t¿n armat¿r deĵiķtirilir.

BGR - [illegible]

SRB - BITNO! Uvek iskljuļite struju pre nego ģto poļnete s intaliranjem.U pojedinim drģavama elektro-instalacije mogu da postave samo osobe s ovlaģĺenjem. Obratite se lokalnoj elektro-distribuciji za savet.Izvor svetlosti ove svetiljke ne moģe se zameniti; kada izvor svetlosti pregori, zamenjuje se cela svetiljka.

RUS - [illegible]

[illegible]

DNK - Bortskaffelse af elektrisk og elektronisk affald for brugere i private husholdninger i EU. Elektrisk og elektronisk udstyr indeholder materialer, komponenter og stoffer, der kan vï¿½e skadelige for menneskers sundhed og for miljï¿½t, hvis kasseret elektrisk og elektronisk udstyr ikke hï¿½dteres korrekt. Elektrisk og elektronisk udstyr er mï¿½ket med den overkrydsede skraldespand. Den symboliserer, at elektrisk og elektronisk udstyr ikke mï¿½bortskaffes sammen med usorteret husholdningsaffald, men skal indsamles sï¿½skilt. Alle kommuner har etableret indsamlingsordninger, hvor elektrisk og elektronisk udstyr gratis kan afleveres af borgerne pï¿½ genbrugsstationer og andre indsamlingssteder eller bliver afhentet direkte fra husholdningerne. Nï¿½mere information kan fï¿½hos kommunens tekniske forvaltning.

SWE -Hur anvï¿½dare i privathushï¿½inom EU kasserar utrustning pï¿½ korrekt sï¿½ Denna symbol visar att den hï¿½produkten inte fï¿½ kasseras tillsammans med vanligt hushï¿½savfall. Elektrisk och elektronisk utrustning innehï¿½er ï¿½nen som kan skada mï¿½niskor och miljï¿½om den inte ï¿½ervinns pï¿½korrekt sï¿½ Du ansvarar fï¿½att ï¿½erlï¿½na produkten till lï¿½pligt insamlingsstï¿½le fï¿½ï¿½ervinning av elektriskt och elektroniskt avfall. Nï¿½du kasserar produkten sï¿½att den kan ï¿½ervinnas pï¿½ï¿½sï¿½hjï¿½per du till att fï¿½indra att den pï¿½erkar natur och miljï¿½egativt och du bidrar till att skydda mï¿½niskors hï¿½a. Mer information om hur du kasserar produkten korrekt kan du fï¿½via kommunen, ditt avfallshanteringsbolag eller den butik dï¿½du kï¿½te produkten.

NOR - Kassering av utstyr fra private husholdninger i EU. Dette symbolet angir at produktet ikke skal kastes sammen med husholdningsavfall. Elektrisk og elektronisk utstyr inneholder stoffer som kan forï¿½sake skade pï¿½menneskers helse og pï¿½miljï¿½ hvis utstyret ikke resirkuleres riktig. Det er ditt ansvar ï¿½levere utstyret til et innsamlingssted for resirkulering av elektrisk og elektronisk avfall. Ved ï¿½levere utstyret til resirkulering bidrar du til ï¿½hindre at disse produktene pï¿½ï¿½er naturen og miljï¿½ unï¿½ig belastning, samt til ï¿½ beskytte menneskers helse. Kontakt lokale myndigheter, det lokale renovasjonsselskapet eller butikken der du kjï¿½te produktet hvis du ï¿½sker mer informasjon om riktig kassering.

ISL - Fï¿½gun ï¿½gangsefna frï¿½otendum ï¿½einkaheimilum ï¿½ Evrï¿½usambandinu. ï¿½tta tï¿½n gefur til kynna aï¿½ekki mï¿½farga ï¿½essari vï¿½u meï¿½ï¿½a heimilissorpi. Rafmagns og rafeindabï¿½aï¿½r innihalda efni sem geta valdiï¿½skaï¿½ï¿½heilsu fï¿½ks og umhverfi ef ï¿½u eru ekki endurunnin ï¿½rï¿½an hï¿½ ï¿½ï¿½r ï¿½ï¿½a ï¿½yrgï¿½aï¿½afhenda ï¿½ï¿½gandi staï¿½til endurvinnslu rafmagns og rafeindatï¿½ ï¿½gar ï¿½afhendir til rï¿½rar endurvinnslu, hjï¿½par ï¿½aï¿½koma ï¿½eg fyrir aï¿½ï¿½ssar vï¿½ur valdi ï¿½ï¿½fa skaï¿½ï¿½ï¿½ï¿½a og umhverfi og viï¿½aï¿½ernda heilsu manna. Til aĦ f§ frekari upplĪsingar um r®tta fºrgun, vinsamlegast hafiï¿½samband viï¿½ï¿½borgaryfirvï¿½, nï¿½tu mï¿½ï¿½kustï¿½ï¿½ï¿½ verslunina ï¿½r sem ï¿½ï¿½keypti vï¿½una.

NLD - Recyclage van afgedankte elektrische en elektronische apparaten uit particuliere huishoudens in de Europese Unie: Dit symbool geeft aan dat u dit product niet samen met ander huishoudelijk afval mag afvoeren. Elektrische en elektronische apparaten bevatten stoffen die schadelijk kunnen zijn voor de menselijke gezondheid en het milieu als ze niet correct worden gerecycled. Het is uw verantwoordelijkheid om dit product af te geven bij een inzamelpunt voor het recyclen van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur. Door dit product op de juiste wijze af te voeren, helpt u voorkomen dat deze producten de natuur en het milieu onnodig belasten en de menselijke gezondheid schaden. Neem voor meer informatie over een correcte afvoer contact op met uw gemeente, het plaatselijke afvalverwerkingsbedrijf of de winkel waar u dit product hebt gekocht.

FRA - ï¿½imination des appareils mis au rebut par les mï¿½ages dans l'Union europï¿½nne. Ce symbole indique que ce produit ne doit pas ï¿½e jetï¿½avec les dï¿½hets mï¿½agers ordinaires. Les appareils ï¿½ectriques et ï¿½ectroniques contiennent des substances nuisibles ï¿½a santï¿½humaine et ï¿½environnement en cas de recyclage non conforme. Il est de votre responsabilitï¿½de dï¿½oser vos appareils dans les centres de collecte dï¿½ignï¿½pour le recyclage des ï¿½uipements ï¿½ectriques et ï¿½ectroniques. En confiant votre appareil ï¿½un centre de recyclage dï¿½ignï¿½vous contribuez ï¿½a prï¿½ervation de la nature et de l'environnement ainsi qu'ï¿½a protection de la santï¿½humaine. Pour obtenir plus d'informations sur l'ï¿½imination correcte de vos dï¿½hets, contactez les autoritï¿½locales, le service de collecte des ordures

Pobrano z mamadecor.pl

mïżœagïżœes ou le magasin dans lequel vous avez achetïżœ le produit.
DEU - Entsorgung von Altgerïżœten durch Nutzer in privaten Haushalten in der Europïżœischen Union. Dieses Symbol weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht mit dem Restmïżœentsorgt werden darf. Elektro- und Elektronikgerïżœte enthalten Stoffe, die bei nicht ordnungsgemïżœer Wiederverwertung Schïżœden an Mensch und Umwelt verursachen kïżœnen. Es liegt in Ihrer Verantwortung, Elektro- und Elektronikgerïżœte an einer dafïżœvorgesehenen Sammelstelle abzugeben. Bei der Abgabe zum ordnungsgemïżœen Recycling tragen Sie dazu bei, die unnïżœe Belastung von Natur und Umwelt durch diese Produkte zu vermeiden und die menschliche Gesundheit schïżœzen. Fïżœweitere Informationen bezïżœlich der korrekten Entsorgung wenden Sie sich bitte an Ihr ïżœdliches Bïżœgerbïżœ, Ihren Hausmïżœ-Entsorgungsdienst oder das Geschïżœ, in dem Sie dieses Produkt gekauft haben.
GBR - Disposal of waste equipment by users in private households in the European Union. This symbol indicates that this product must not be disposed of with your other household waste. Electrical and electronic equipment contain substances which may cause damage to human health and environment if not recycled correctly. It is your responsibility to hand over to a designated collection point for recycling of waste electrical and electronic equipment. When handing over for correct recycling you help to prevent these products straining nature and environment unnecessarily and to protect human health. For more information regarding correct disposal, please contact your local city office, your household waste disposal service or the store where you purchased this product.
ESP - Eliminaciïżœde equipos usados por usuarios en viviendas particulares en la Uniïżœ Europea. Este sïżœbolo indica que este producto no debe desecharse junto con otros residuos domïżœicos. Los equipos eléctricos y electrïżœicos contienen sustancias que pueden daïżœ la salud humana y el medio ambiente si no se reciclan correctamente. Es su responsabilidad entregarlo en un punto de recogida indicado para el reciclaje de equipos usados eléctricos y electrïżœicos. Cuando entrega un producto para un reciclaje correcto, usted ayuda a prevenir que estos productos daïżœn la naturaleza y el medio ambiente innecesariamente y a proteger la salud humana. Para obtener mïżœ informaciïżœsobre la eliminaciïżœcorrecta, pïżœgase en contacto con la oficina local de su ciudad, su servicio de eliminaciïżœ de desechos domïżœicos o la tienda donde comprïżœste producto.
PRT - Eliminaïżœde equipamentos usados por parte de utilizadores em residïżœcias privadas na Uniïżœ Europeia. Este sïżœbolo indica que este produto nïżœdeve ser eliminado juntamente com o lixo domïżœico. Os equipamentos elïżœicos e eletrïżœicos contïżœ substïżœcias que podem causar danos ïżœaïżœe humana e ao meio ambiente se nïżœ forem reciclados corretamente. ïżœa sua responsabilidade entregar a um ponto de recolha designado para reciclagem de equipamentos elïżœicos e eletrïżœicos usados. Quando efetuar a entrega para a reciclagem correta, ajuda a evitar que esses produtos sobrecarreguem a natureza e o meio ambiente desnecessariamente e ajuda a proteger a saïżœe humana. Para obter mais informaïżœes sobre a eliminaïżœ correta, entre em contato com a Cïżœara Municipal local, o serviïżœde recolha de lixo domïżœico ou a loja onde adquiriu este produto.
ITA - Smaltimento di rifiuti di apparecchiature da parte di utenti privati nell'Unione europea. Questo simbolo indica che questo prodotto non deve essere smaltito insieme agli altri rifiuti domestici. Le apparecchiature elettriche ed elettroniche contengono sostanze che possono causare danni alla salute umana e all'ambiente se non riciclate correttamente. ïżœesponsabilitïżœell'utente consegnare a un punto di raccolta per il riciclaggio le apparecchiature elettriche ed elettroniche. Consegnando questi prodotti per un corretto riciclaggio, si aiuta a prevenire che questi danneggino la natura e l'ambiente, e a proteggere la salute umana. Per ulteriori informazioni sullo smaltimento corretto, contattare l'ufficio comunale, il servizio di smaltimento dei rifiuti domestici o il negozio in cui ïżœstato acquistato questo prodotto.
FIN - Kotitalouksien laiteromun hïżœttïżœinen EU-alueella. Symboli osoittaa, ettïżœïżœtuotetta ei saa hïżœttïżœmuun kotitalousjïżœeen mukana. Sïżœkïżœa elektroniikkalaitteet sisïżœïżœaineita, jotka voivat olla haitallisia terveydelle ja ympïżœstölle, jos niitïżœi hïżœletïżœ asianmukaisesti. Sïżœkïżœa elektroniikkalaiteromu on toimitettava asianmukaiseen keräyspisteeseen kierrïżœttïżœväksi. Kun toimitat romun asianmukaiseen keräyspisteeseen, estïżœlaitteita aiheuttamasta ylimääräistä luormitusta luonnolle ja ympïżœstölle ja suojelet ihmisten terveyttïżœ. Lisätietoja laitteiden asianmukaisesta hïżœttöïżœsestäïżœaat ottamalla yhteyden kotipaikkasi viranomaisiin, kotisi jïżœhuollosta vastaavaan yrityksseen tai myymïżœ josta hankit tïżœïżœtuotteen.
POL - Pozbywanie siñ zuÿytego sprzñtu w gospodarstwach domowych w Unii Europejskiej. Ten symbol oznacza, Üe produktu nie wolno wyrzucaĺ wraz z innymi odpadami z gospodarstwa domowego. Sprzñt elektryczny i elektroniczny zawiera substancje, ktïżœe w przypadku braku właŝciwego recyklingu mogÑ byĺ groŦne dla ludzkiego zdrowia i Ŝrodowiska. ObowiÑzkiem uÿytkownika jest dostarczyĺ zuÿyty sprzñt elektryczny i elektroniczny do właŝciwego punktu zbi·rki celem przekazania do recyklingu. PostñpujÑc w ten spos·b, pomaga siñ zapobiegaĺ szkodom, jakie produkty te mogąyby wyrzÑdziĺ przyrodzie i Ŝrodowisku, oraz wspiera siñ ochronñ ludzkiego zdrowia. Wiñcej informacji na temat właŝciwego sposobu przekazywania do utylizacji moÜna uzyskaĺ w lokalnym urzñdzie miasta, firmie zajmujÑcej siñ odbiorem odpad·w lub sklepie, kt·ry sprzedaą produkt.
HRV - Odlaganje otpadne opreme koju provode korisnici u privatnim kuĺanstvima u Europskoj Uniji. Ovaj simbol pokazuje da se ovaj proizvod ne smije odlagati skupa s drugim otpadom kuĺanstva. Elektriļka i elektroniļka oprema sadrÿe tvari koje mogu naġkoditi ljudskom zdravlju i ġivotnom okoliġu ako ju se ne reciklira pravilno. Vaġa je odgovornost predati otpadnu elektriļku i elektroniļku opremu na predviĽenom mjestu za prikupljanje radi recikliranja. Predajom ove opreme radi pravilnog recikliranja pomaġete da se spreļi nepotrebno ugroġavanje prirode i ġivotnog okoliġa te zaġtiti ljudsko zdravlje. Viġe informacija o pravilnom odlaganju potraġite u lokalnoj gradskoj sluġbi, vaġoj komunalnoj sluġbi za otpad ili u duĺanu u kojem ste kupili ovaj proizvod.
EST - Seadmete jïżœtmete kïżœemine kasutajate poolt Euroopa Liidu eramajapidamistes. See sïżœbol nïżœab, et seda toodet ei tohi kïżœelda koos teie muude olmejïżœtmetega. Elektri- ja elektroonikaseadmed sisaldavad aineid, mis vïżœad ïżœe taastïżœuse eiramisel kahjustada inimeste tervist ja keskkonda. Teie vastutate selle ïżœe andmise eest elektri- ja elektroonikaseadmete jïżœtmete ïżœbertïżœuse kogumispunk - ti. ïżœeks ïżœbertïżœuseks ïżœ andmisega aitate vïżœda ebavajalikku looduse ja keskkonna koormamist nende toodetega ning kaitsta inimeste tervist. Tïżœendava teabe saamiseks ïżœe kïżœemise kohta võïżœ ïżœendust kohaliku linnakantselei, olmejïżœtmete kïżœaldamise teenistuse võïżœpoega, kust te selle toote ostsite.
LVA - Ierļu atkritumu izmeġana privŮtajŮs mŮjsaimnieċbŮs Eiropas Savienļbŭ. Ġis simbols nozļmŮ, ka ġo produktu nedrįkst izmest mŮjsaimnieċbas atkritumos. Elektriskas un elektroniskas ierįces satur vielas, kas var radįt kaitŮjumu cilvŮka veselįbai un apkŮrtŮjai videi, ja netiek pareizi nodotas atkritumos. JĪs esat atbildīgi par elektrisku un elektronisku ierļu nodoġanu ġim nolĪkam paredzŮtŮ savŮkġanas punktŮ. Nododot ġļs ierįces pŮrstrŮdei, jĪs palįdzat novŮrst ġo produktu noplĪdi dabŮ un apkŮrtŮjŮ vidŮ, tŮdŮjŮdi aizsargŮjot cilvŮku veselįbu. Papildu informŮciju par pareizu nodoġanu atkritumos jautŮjiet savŮ paġvaldįbŮ, mŮjsaimnieċbas atkritumu savŮkġanas uzĂŮmumŮ vai veikalŮ, kurŮ iegŮdŮjŮties ġo preci.
LTU - Įrangos atliekŮ ġalinimas privaĮiŮ naudotojŮ namŮ Ĩkiuose Europos SĬjungoje. Ġis simbolis nurodo, kad gaminio negalima iġmesti kartu su kitomis buitinĂmis atliekomis. ElektrinĂje ir elektroninĂje Ĩrangoje yra medġiagŮ, galinĮiŮ pakenkti ġmogaus sveikatai ir aplinkai, jei Ĩranga netinkamai perdirbama. Privalote pristatyti elektrinį ir elektroninį ĨrangĬ Ī specialŮ atliekŮ surinkimo ir perdirbimo punktĬ. Pristatydami minĂtĬ ĨrangĬ tinkamai perdirbti, padedate išvengti ġalos gamtai ir aplinkai bei apsaugoti ġmogaus sveikatĬ. Daugiau informacijos apie tinkamĬ perdirbimĬ teiraukitĂs vietinĂje miesto administracijoje, namŮ Ĩkio atliekŮ tvarkymo tarnyboje arba ġio gaminio pardavimo vietoje.
SVK - Likvidšcia odpadu použ²vateĺmi v s¼kromnŤch dom§cnostiach v Eur·pskej ¼nii. Tento symbol znamen§, ġe produkt sa nesmie zlikvidovaŝ s inŤm dom§cim odpadom. Elektrick® a elektronick® zariadenia obsahuj¼ l§tky, ktor® m¹ġu pri nesprśvnej recykl§cii poġkodiŝ ľudsk® zdravie a ġivotn® prostredie. Ste zodpovedn² za odovzdanie na ur¦enom mieste zberu na recykl§ciu elektrick®ho a elektronickŤho odpadu. OdovzdaniŤm na sprśvnu recykl§ciu pomśate pri zabraŇovan² zbytoļn®mu zaŝaġovaniu pr²rody a ġivotn®ho prostredia tŤmto produktom a chr§nen² ľudsk®ho zdravia. Viac inform§ci² o spr§vnej likvid§cii v§m poskytne lok§lny mestskŤ ¼rad, servis na likvidŤciu domŤceho odpadu alebo personślnej predajne, kde ste produkt zakśpili.
HUN - Magïżœcïżœkra hasznïżœberendezïżœek hulladïżœak kezelïżœe az Európai Uniïżœan. Az ïżœra azt jelenti, hogy a termïżœnem dobhatïżœl hïżœtartïżœ hulladïżœtïżœ. Az elektromos ïżœelektronikus berendezïżœek olyan anyagokat tartalmaznak, amelyek helyes ïżœhasznosïżœ hïżœyïżœan kïżœelhetnek az emberi egïżœzsïżœben ïżœa kïżœyezetben. Az ¥n felelŖss®ge, hogy leadja Ŗket az elektromos ®s elektronikus berendez®sek hullad®k§nak ½jrahasznos²t§s§ra l®tes²tett gyŢjtŖhely-en.ţgy megelŖzi, hogy ezek a term®kek elker¿lhetŖ k§rt tegyenek a termïżœzetben, a kïżœyezetben, ïżœvïżœ az emberi egïżœzsïżœet. A hullad®kkezel®s megfelelŖ m·djśr·l a helyi ºnkorm§nyzatn§l, a h§ztart§si hullad®k elsz§ll²t§s§t v®gzŖ szolg§ltat·n§l vagy a term®k v§s§rl§sa szerinti ¿zletn®l ®rdekŖdhet.
ROM - Eliminarea deșeurilor de echipamente de cŁtre utilizatorii din

Pobrano z mamadecor.pl

gospodŁriile particulare din Uniunea EuropeanŁ. Acest simbol indicŁ faptul cŁ produsul nu trebuie aruncat ´mpreunŁ cu deкeurile menajere ale gospodŁriei dvs. Echipamentele electrice кi electronice conȘin substanȘe care pot dŁuna sŁnŁtŁȘii umane кi mediului dacŁ nu sunt reciclate corect. Este responsabilitatea dvs. sŁ le predaȘi la un punct de colectare desemnat pentru reciclarea echipamentelor electrice кi electronice uzate. Pred©ndu-le pentru o reciclare corectŁ, ajutaȘi la prevenirea impactului inutil al acestui produs asupra naturii кi mediului кi la protejarea sŁnŁtŁȘii umane. Pentru mai multe informaȘii referitoare la eliminarea corectŁ, contactaȘi biroul local din oraкul dvs., serviciul de salubritate aferent gospodŁriei dvs. sau magazinul de la care aȘi achiziȘionat acest produs.

CZE - Likvidace zaŚ²zen² po ukon¦en² jejich pouģ²v§n² uģivateli v soukromĪch dom§cnostech v zem²ch Evropsk® Unie. Tento symbol ozna¦uje, ģe vĪrobek nelze likvidovat jako bĎģnĪ domovn² odpad. Elektrick§ a elektronick§ zaŚ²zen² obsahuj² l§tky, kter® mohou bĪt ģkodliv® lidsk®mu zdrav² a ģivotn²mu prostŚed², pokud by nebyly odpov²daj²c²m zpŢsobem recyklov§ny. Je vaģ² odpovĎdnost², abyste zaŚ²zen² odevzdali v m²stĎ ur¦en®m pro sbĎr elektrickĪch a elektronickĪch zaŚ²zen² ur¦enĪch k recyklaci. Kdyģ pŚed§te vĪrobky k odpov²daj²c² recyklaci, pom§h§te zabr§nit, aby zbyte¦nĎ zatĎģovaly pŚ²rodu a ģivotn² prostŚed², a chr§n²te lidsk® zdrav². Dalģ² informace tĪkaj²c² se spr§vn® likvidace z²sk§te na m²stn²m ¼ŚadĎ, u vaģ² sluģby zajiģŚuj²c² likvidaci domovn²ho odpadu nebo v obchodĎ, ve kter®m jste produkt zakoupili.

SVN - Odstranjevanje odpadne opreme s strani uporabnikov v zasebnih gospodinjstvih v Evropski uniji. Ta simbol ozna¦uje, da se ta izdelek ne sme odlagati skupaj z vaģimi ostalimi gospodinjskimi odpadki. Elektri¦na in elektronska oprema vsebuje snovi, ki lahko ģkodujejo zdravju ljudi in okolju, ¦e niso pravilno reciklirane. Vaģa odgovornost je, da ta odpad prenesete na dolo¦eno zbirno mesto za recikliranje odpadne elektri¦ne in elektronske opreme. Pri predaji za pravilno recikliranje pomagate prepre¦iti, da bi ti izdelki po nepotrebnem onesnaģili naravo in okolje ter ģ¦itite zdravje ljudi. Za ve¦ informacij o pravilnem odstranjevanju se obrnite na lokalno mestno oblast, sluģbo za odstranjevanje gospodinjskih odpadkov ali trgovino, kjer ste kupili ta izdelek.

GRC - [illegible]

TUR - Avrupa Birliĝinde yaкayan ev kullanēcēlarēnēn kullandēĝē atēk ekipmanlarēn atēlmasē. Bu sembol, ¿r¿n¿n diĝer evsel atēklarla birlikte atēlmamasē gerektiĝini gºsterir. Elektrikli ve elektronik ekipmanlar, doĝru кekilde geri dºn¿к¿m¿ saĝlanmazsa insan saĝlēĝē ve evreye zararlē olabilecek maddeler ierir. Atēk elektrikli ve elektronik ekipmanlarēn belirlenen geri dºn¿к¿m noktalarēna bērakēlmasē sizin sorumluluĝunuzdadēr. Doĝru geri dºn¿к¿m noktasēna teslim ederek bu ¿r¿nlerin doĝaya ve evreye zarar vermesini engeller ve insan saĝlēĝēnē korumuк olursunuz. Doĝru atēk imhasē yolu hakkēnda daha fazla bilgi iin, l¿tfen кehirdeki yerel b¿ro, evsel atēk imha servisi ya da ¿r¿n¿ aldēĝēnēz maĝaza ile iletiкime gein.

BGR - [illegible]

SRB ï Odlaganje otpadne opreme korisnika u privatnim domaĺinstvima u Evropskoj uniji. Ovaj simbol ozna¦ava da se ovaj proizvod ne sme odlagati sa ostalim kuĺnim otpadom. Elektri¦na i elektronska oprema sadrģe supstance koje mogu biti ģtetne po zdravlje ljudi i ģivotnu sredinu ukoliko se ne recikliraju pravilno. Vaģa je odgovornost da otpadnu elektri¦nu i elektronsku opremu predate na nazna¦enom mestu za prikupljanje i recikliranje otpada te vrste. Predavanjem ovih proizvoda na ispravnu recikla ģu spre¦avate nepotrebno zagaĽivanje prirode i ģivotne sredine i ģtitite zdravlje ljudi. Za viģe informacija o ispravnom odlaganju obratite se lokalnoj kancelariji, sluģbi za uklanjanje kuĺnog otpada ili prodavnici u kojoj ste kupili proizvod.

RUS - [illegible]

[illegible]

nordlux®

www.nordlux.com

Nordlux A/S · Ŏre Havnegade 34 · DK-9000 Aalborg

Monteringsanvisning | Montageanleitung | Mounting instruction | Installationsanvisningar | Instructions de montage | Montage-instructies